



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1		Mj Bienne-La Neuveville				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons																							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code																	
88	C	LEUENBERGER Alexandre	216820	02:44	43		1					14:15	28	2	16:15	C1																	
76	A	BÜRKI Noa	223151	03:29	77	92	2					14:50	92	2	16:50	G1																	
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																															
CLUB 1		Mj Bienne-La Neuveville		JNR																													
CLUB 2		Buix		JNR																													
Lieu / Ort Location / Luogo		Sahlgut - Bienne		Date / Datum Date / Data		16.06.2024																											
Start / Beginn Début / Inizio		16:30		End / Ende Fin / Fine		18:41		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		JNW31																							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																													
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		105																											
No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. / Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		207274																											
Time Keeper Chronométrateur		215241 AMIGO DEL VALLE Alberto		COACH		HAAS Corentin				TOTAL		16																					
Official scorer Marqueur		2180 SCHNEEBERGER Christoph						TIME OUT				TOTAL		32 min																			
Referee 1 Arbitre 1		205183 OBERSON Yvan		2		Buix				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons																			
Referee 2 Arbitre 2		206011 POUCHON Christian																															
Tech. Director Directeur tech.																																	
Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G		A		T		Time / Zeit Temps		G		A		T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		On / Ende Fin / Fine		code	
13		C		ALTHAUS Jérémy		216961		42:58		88		15		1		03:22		88		2		03:29		A									
83		A		OEUVRAY Oscar		216087		46:52		39				2		11:36		15		2		11:36		H									
23		G		MÜHLETHALER Jessy		222830		58:25		37				3		14:15		5		2		16:15		C1									
80		G		KONAJ Bastien		224519										23:32		13		2		23:47		B2									
88				SCHMIDLIN Ariste		219747										25:51		88		2		29:51		D									
47				MEYER Géraud		215603										25:51		88		2		27:51		C1									
39				HOSTETTLER Sami		217145										26:08		5		2		28:08		C1									
52				COURBAT Sacha		219749										36:04		7		2		36:19		G1									
89				COURBAT Justine		220629										45:30		88		2		47:30		K1									
15				FRIDEZ Justin		215182										54:28		5		2		56:28		M3									
7				GIGON Enzo		221143										55:13		39		5		60:00		K2									
37				COURBAT Owen		217289										55:13		39		20		60:00		O									
5				MÜHLETHALER Meven		220073																											
18				SCHAFFER Mathieu		223823																											
44				ALLIMANN Morgan		221822																											
48				GURY Luca		222201																											
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		30210						TOTAL		3																	
MEYER Grégory														TIME OUT				TOTAL		45 min													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0	16	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Mj Bienne-La Neuveville	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				